

Genesis / According to Wadi Murabba'at (MurGen) - In Verse Order

Chapter 32

³⁰ **וַיִּשְׁאָל** יַעֲקֹב וַיֹּאמֶר הָגִיד הָנָא שְׁמֵךְ [זה] **תְּשַׁאֲל** לְ[שְׁמֵי] **וַיִּבְרֹךְ** [אתו] **[שְׁמֵךְ]**:
³³ **עַל** כֵּן לֹא **יָאַכְלֹו** [בְּנֵי] **יִשְׂרָאֵל** [אֲתָה] גַּד הַנְשָׁה אֲשֶׁר עַל כֶּפֶר הַיְּרָךְ עַד הַיּוֹם הַזֶּה כִּי נָגַע בְּכֶפֶר **[יִרְךְ]** **יַעֲקֹב** **[בְּגִיד]** **[הַנְּשָׁה]**:

Chapter 33

¹ **וַיָּשָׁא** **יַעֲקֹב** עִינָיו **וַיַּרְא** [וְהַנָּה] **עָשָׂו** [בָּא] **וְעַמּוֹ** **אֶרְבָּע** **מֵאוֹת** **אִישׁ** **וַיַּחַזֵּן** **אֲתָה** **הַילְדִים** **[עַל]** **לְאָה** **[וְעַל]** **רָחֵל** **[וְעַל]** **שְׁתִי** **הַשְּׁפָחוֹת**:

Chapter 34

⁵ **וַיַּעֲקֹב** **[שְׁמַע]** **[כִּי]** **טָמֵא** **[אֲתָה]** **[דִּינָה]** **[בְּתוֹ]** **[וּבְנֵי]** **[הַיּוֹ]** **[אֲתָה]** **[מִקְנָהוּ]** **[בְּשָׁדָה]** **[וְהַחֲרִשָּׁ]** **[יַעֲקֹב]** **עַד** **[בָּאָם]**:

⁶ **וַיֵּצֵא** **חַמּוֹר** **אֶבֶן** **[יַעֲקֹב]** שְׁכָם אֶל **יַעֲקֹב** לְדָבָר **אֲתָה**:
⁷ **וּבְנֵי** **יַעֲקֹב** בָּאוּ מִן הַשָּׁדָה כִּשְׁמֻעָם וַיַּעֲצֹבוּ הָאָנָשִׁים וַיַּחֲרַר לָהֶם מָאֵד כִּי נָבְלהָ עֲשָׂה בַּיִשְׂרָאֵל לְשַׁכֵּב אֶת בַּת **יַעֲקֹב** וְכֵן לֹא יַעֲשֶׂה:

³⁰ **וַיֹּאמֶר** **[יַעֲקֹב]** **[אֲלָ]** **[שְׁמַעְוֹן]** **[וְאַלְ]** **[לוֹי]** **[עַכְרָחָם]** **[אֲחֵי]** **[לְהַבְּאִישָׁנוּ]** **[כִּישָׁב]** **[הָאָרֶץ]** **[בְּכֻנְוָנוּ]** **וּבְפַרְזֵי** **וְאַנִּי** **מַתִּי** **מָסְפֵר** **וְנָאֵס** **[פּוֹ]** **[עַלְיִ]** **וְהַכּוֹנִי** **וּנְשַׁמְדָתִי** **אַנִּי** **וּבֵיתִי**:
³¹ **וַיָּאֹ** **[מַרוֹ]** **[הַכְּזֹונה]** **יַעֲשֶׂה** **אֶת** **אֶחָתָנוּ**:

¹ ויאמר אלהים אל [יעקב] קומ [עליה] בית [אל] ושב שם [וועשה] שם [מזבח] לאל [הנראה]
[אל] [יד] [בברחך] [מפני] [עשו] [אחיך]:
⁴ ויתנו [אל] [יעקב] את כל [אל] ה[ה] נכר [בידם] ואות [הנזמים] אשר באזוניהם ויט[מ]ן
אתם [יעק] קב [תחת] הא[ל] ה[ה] אשר עם שכם:
⁵ ויסעו ויהי חתת [אלוהים] על [הערים] אשר [סביבתיהם] ולא [רדפו] אחרי [בני] [יעקב]:
⁶ ויבא [יעקב] לוז [אשר] הארץ [כגען] הוא [בית] אל [הוא] וכל העם אשר [עמו]:
⁷ ויבן [שם] מזבח [ויקרא] למקום אל בית אל [כין] שם [נגלו] אליו [האלוהים] בברחו [מפני]
[אחיכו]:

Genesis / According to Wadi Murabba'at (MurGen) - Direct Transcription

Fragment 1 Column 2, Fragment 2 Column 1

| | |
|---|---|
| יעקב ויאמר הגידה נא שם[ך ויאמר למה] ^{32:30} | 1 |
| [זה תשא[ל ל[שמי ויברך אותו שם ³¹ ויקרא] | 2 |
| [יעקב שם המקום פניאל כי ראיתי אלהים] | 3 |
| [פנימ אל פנים ותנצל נפשי ³² זיזרה לו השם] | 4 |
| [כasher עבר את פנואל והוא צלע על ירכו] | 5 |
| על כן לא י[א[לו בני ישראל א[ת גיד הנשה ³³ | 6 |
| אשר על כף הירך עד היום זהה כי נגע בכך | 7 |
| [ירך יעקב בגיד הב] ^{33:1} שה זישא יעקב עיניו | 8 |

Fragment 2 Column 2

| | |
|---|---|
| [שם אל חמור אביו לאמר קח לי את הילדה] ^{34:4} | 1 |
| [הזאת לאש ⁵ זיעקב שמע כי טמא את דינה בתו] | 2 |
| [ובניו היו את מקנהו בשדה והחרש י[עקב עד | 3 |
| [באם ⁶ ויצא חמור א[ב[י] שם אל יעקב לדבר | 4 |
| אתו ⁷ ובני יעקב באו מן השדה כשם עם | 5 |

ויתעצבו האנשים ויהר להם מאד כי נבלה
עשה בישראל לשכב את בת יעקב וכן לא
עשה [ויזכר חמור אתם לאמר שכם בני]

6

7

8

Fragment 2 Column 3, Fragment 3

[ב] כנעני ובפרזי ואני מתי מספר ונאס [פו עלי]
והכוני ונשמדתי אני ובייתי **ויאמר** [מרו הczונה]
יעשה את אה'תנו

ויאמר אלהים אל [יעקב קומ עלה בית אל]
ושב שם [וועשה שם מזבח לאל הנראה]
[אליך בברחך מפני עשו אחיך]

ויאמר יעקב אל ביתו ולאל כל אשר עמו]
הסרו את אלהי הנכר אשר בתיכם והטהרו]
[והחליפו שמלהיכם **וונקומה** ונעלת בית אל]
וועשה שם מזבח לאל הענה אתי אשר הלכת**י**
[ביום צרת**י** ויהי עמיד**י** בדרכ**י** וויתנו אל יעקב]
את כל [**ה**] נכר [אשר בידם ואת הנזמים]
אשר באזניהם ויטמן [אתם יעקב] [תחת]
הא [**ה**] אשר עם שכם **ויסעו** ויהיחתת

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

| | |
|---|----|
| [אלhim על הערים אשר סביבתיהם ולא] | 15 |
| [רדפו אחרי בני יעקב ⁶ ויבא יעקב לוז אשר] | 16 |
| [בארץ כנען הוא בית אל] הוא וכל העם אשר | 17 |
| [עמו ⁷ ויבן שם מזבח ויקרא] למקום אל בית אל | 18 |

Genesis / According to Wadi Murabba'at (MurGen) - In Verse Order

Chapter 32

30

| | |
|--------------------------|---|
| Masoretic | וישאל יעקב ויאמר הגדה נא שמך ויאמר למה זה תשאל לשמי ויברך אותו שם |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | [וישאל] יעקב ויאמר הגדה נא שמך ויאמר למה זה תשאל ל[שמי ויברך אותו שם] |
| Highlighted Diff. | None Extant |

33

| | |
|--------------------------|--|
| Masoretic | על כן לא יאכלו בני ישראל את גיד הנשה אשר על כף הירך עד היום הזה כי נגע בכף ירכך יעקב בגיד הנשה |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | על כן לא [א][כ]לו בני ישראל את גיד הנשה אשר על כף הירך עד היום הזה כי נגע בכף [ירך יעקב בגיד הנ]שה |
| Highlighted Diff. | None Extant |

Chapter 33

1

| | |
|-----------------------------|---|
| Masoretic | וישא יעקב עינוי וירא והנה עשו בא ועמו ארבע מאות איש ויחז את הילדים על לאה ועל רחל ועל שתי השפחות |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | וישא יעקב עינוי [וירא והנה עשו בא ועמו ארבע מאות איש ויחז את הילדים על] [לאה ועל רחל ועל שתי השפחות] |
| Highlighted Diff. | None Extant |

Chapter 34

5

| | |
|-----------------------------|--|
| Masoretic | ויעקב שמע כי טמא את דינה בתו ובניו היו את מקנהו בשדה והחרש יעקב עד באם |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | [ויעקב שמע כי טמא את דינה בתו ובניו היו את מקנהו בשדה והחרש י[עקב עד [באם]] |
| Highlighted Diff. | None Extant |

6

| | |
|-----------------------------|---|
| Masoretic | ויצא חמור אבי שכם אל יעקב לדבר אותו |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | [ויצא חמור א[ב]י] שכם אל יעקב לדבר אותו |
| Highlighted Diff. | None Extant |

| | | |
|-----------------------------|---|-------------|
| Masoretic | ובני יעקב באו מִן הַשְׂדָה כִּשְׁמֹעַם וַיַּעֲצֹבּוּ הָאֲנָשִׁים וַיַּחֲרֵל לָהֶם מֵאָדָם כִּי נְבָלה עָשָׂה בִּישְׁרָאֵל לְשִׁכְבַּת בָּת יְהוָה וְכֵן לֹא יַעֲשֶׂה | |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | ובני יעקב באו מִן הַשְׂדָה כִּשְׁמֹעַם וַיַּעֲצֹבּוּ הָאֲנָשִׁים וַיַּחֲרֵל לָהֶם מֵאָדָם כִּי נְבָלה עָשָׂה בִּישְׁרָאֵל לְשִׁכְבַּת בָּת יְהוָה וְכֵן לֹא יַעֲשֶׂה | |
| Highlighted Diff. | | None Extant |
| Masoretic | וַיֹּאמֶר יְהוָה שְׁמַעוּן וְאֶל לֹויָה עַכְרָתָם אֲתִי לְהַבָּאֵשָׁנִי בִּישְׁבַּת הָאָרֶץ בְּכָנְעָנִי וּבְפְרָזִי וְאַנְּאִי מַתִּי מִסְפָּר וּנְאָסְפוּ עַלְיָה כָּוֹנְנִי וּנְשַׁמְּדָתִי אֲנִי וּבֵיתִי | 30 |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | [וַיֹּאמֶר יְהוָה שְׁמַעוּן וְאֶל לֹויָה עַכְרָתָם אֲתִי לְהַבָּאֵשָׁנִי בִּישְׁבַּת הָאָרֶץ בְּכָנְעָנִי וּבְפְרָזִי] וְאַנְּאִי מַתִּי מִסְפָּר וּנְאָסְפוּ [פּוּ עַלְיָה] כָּוֹנְנִי וּנְשַׁמְּדָתִי אֲנִי וּבֵיתִי | |
| Highlighted Diff. | | None Extant |
| Masoretic | וַיֹּאמְרוּ הַכְזֹונָה יַעֲשֶׂה אֶת אֲחֹתֵנוּ | 31 |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | וַיֹּאֶ[מְרוּ הַכְזֹונָה] יַעֲשֶׂה אֶת אֲחֹתֵנוּ | |
| Highlighted Diff. | | None Extant |

| | | |
|-----------------------------|--|-------------|
| Masoretic | ויאמר אליהם אל יעקב קום עלה בית אל ושב שם ועשה שם מזבח לאל הנראה אליך בברחך מפני עשו אחיך | |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | ויאמר אליהם אל [יעקב קום עלה בית אל] ושב שם [ועשה שם מזבח לאל הנראה] [אליך בברחך מפני עשו אחיך] | |
| Highlighted Diff. | | None Extant |
| 4 | | |
| Masoretic | ויתנו אל יעקב את כל אליו הנכר אשר בידם ואת הנזמים אשר באזניהם ויתמן אתם יעקב תחת האלה אשר עם שכם | |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | [ויתנו אל יעקב] את כל[ה]י ה[נ]כ[ר] [אשר בידם ואת הנזמים] אשר באזניהם וית[מ]ן [אתם יע]קב [תחת הא[ל]ה] אשר עם שכם | |
| Highlighted Diff. | | None Extant |
| 5 | | |
| Masoretic | ויסעו ויהי חתת אליהם על הערים אשר סביבתיהם ולא רדפו אחרי בני יעקב | |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | ויסעו ויהי חתת [אליהם על הערים אשר סביבתיהם ולא רדפו אחרי בני יעקב] | |
| Highlighted Diff. | | None Extant |

6

| | |
|-----------------------------|---|
| Masoretic | ויבא יעקב לוֹז אשר בארץ כנען הוּא בֵּית אֱלֹהִים וְכָל הַעֲם אֲשֶׁר עָמוֹ |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | [ויבא יעקב לוֹז אשר בארץ כנען הוּא בֵּית אֱלֹהִים וְכָל הַעֲם אֲשֶׁר עָמוֹ] |
| Highlighted Diff. | None Extant |

7

| | |
|-----------------------------|--|
| Masoretic | ויבן שם מזבח ויקרא למקומ אל בית אל כי שם נגלו אליו האללים בברחו מפני אהיו |
| Wadi Murabba'at (MurGen) | [ויבן שם מזבח ויקרא] למקומ אל בית אל [כי שם נגלו אליו האללים בברחו מפני] [אהיו] |
| Highlighted Diff. | None Extant |